

Ove Rasmussen:

Året, der gik

I 1989 har arbejdet med Jysk Ordbog lagt beslag på størstedelen af vor arbejdskraft. Der er redigeret et grundmateriale omfattende ca. 40.000 kartotekssedler med knap 250 spalter færdigredigeret ordbog som resultat. Redaktionen af en artikel kræver ofte, at redaktøren ud over bearbejdelsen af seddelmaterialet orienterer sig i faglitteratur, inddrager spørgelistebesvarelser og gennemgår materiale på nærtbeslægtede ord (et godt eksempel på dette er Viggo Sørensens artikel "Brød og kage" i denne årgang af Ord & Sag); når dette tages i betragtning, finder vi årets produktion acceptabel. Men vi finder grund til at beklage, at det stadig ikke har været muligt at udvide redaktionsstaben, der nu omfatter 3 medarbejdere; ved tilsvarende ordbogsarbejder i vore nabolande såvel som ved Ømålsordbogen ved Københavns Universitet er der normalt ansat mindst 5 redaktører.

I årets løb er store dele af det tidligere redigerede overført til vort tekstbehandlingsanlæg. Det samme gælder den ordliste, der er omtalt i Ord & Sag 3; den er at opfatte som et indeks til det samlede ordbogskartotek og har allerede vist sig nyttig i forbindelse med redaktionen. Vi har nu mulighed for at tilbyde interesserede institutioner en kopi på disketter.

Der har været udsendt spørgelister til vore meddelere 3 gange. Selv om dele af det dialektale ordforråd nu enten er svundet eller kun huskes af få, modtager vi fortsat værdifulde oplysninger fra meddelerne. Væsentlige dele af materialet til den ovenfor omtalte artikel af Viggo Sørensens er således spørgelistebesvarelser, vi har modtaget så sent som i 1986-87. Der er også i år på grundlag af spørgelisterne udarbejdet en række dialektgeografiske kort og udskrevet et stort antal sedler til ordbogskartoteket, der i alt er forøget med 4500 kartotekssedler.

Vi har fra Aarhus Universitets Forskningsfond og Aarhus Universitets Jubilæumsfond med tak modtaget i alt 59.600 kr. til studentermedhjælp og edb-anskaffelser.